



Bestell-Nr.9900.00.62DE01
(Bestell-Nr. Betriebsanleitung 9900.00.63DE01)

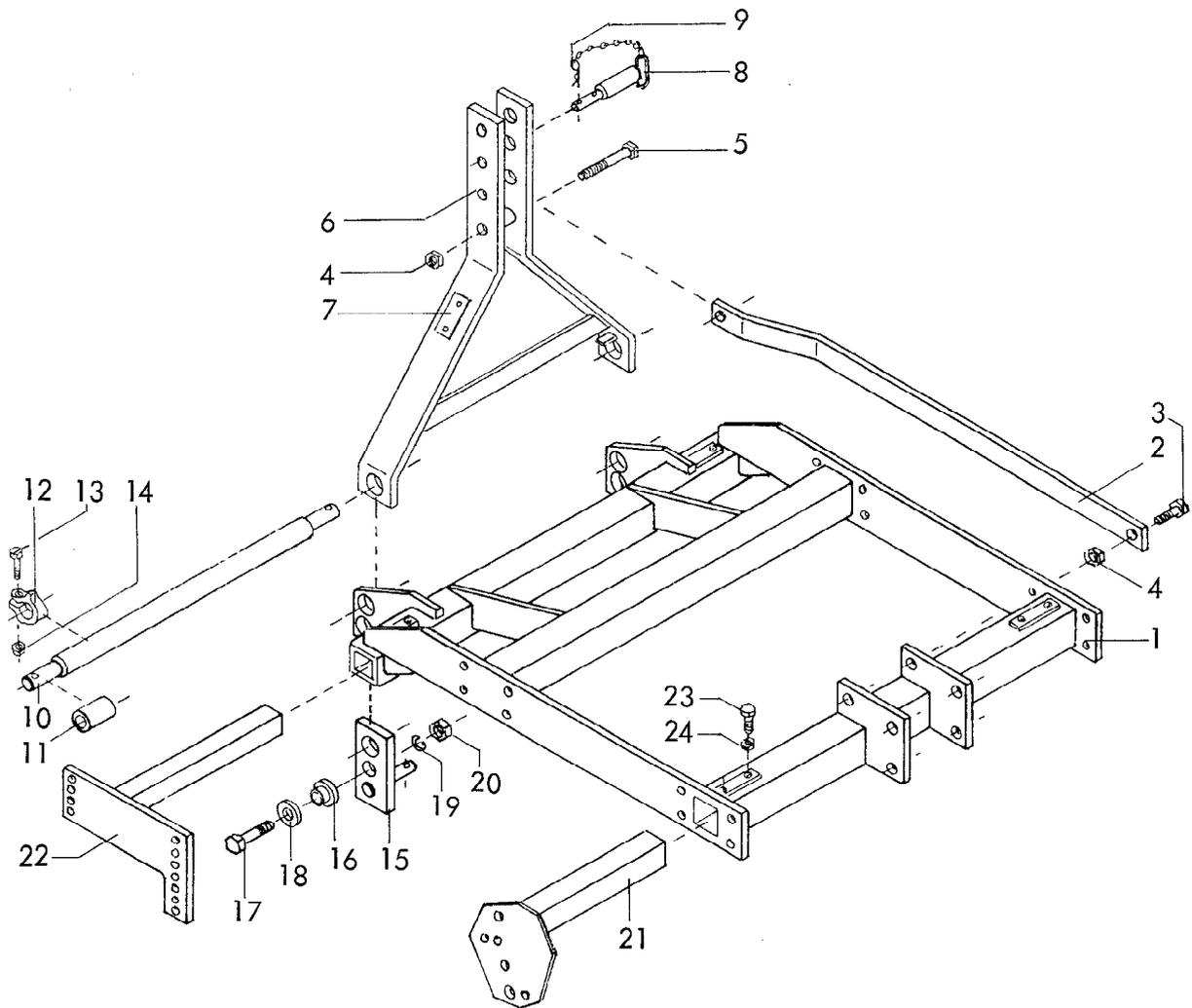
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Ihre Maschinen-Nr.

Ersatzteilliste

Weinbau-Grubber
WG(F)





RABE WERK Ersatzteilliste

Gerätetyp: WG(F) 3,5,7

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
1	2210.13.01	1	Grundrahmen WG(F) 3
1	2210.14.01	1	Grundrahmen WG(F) 5
1	2210.15.01	1	Grundrahmen WG(F) 7
2	2210.18.01	1	Strebe -links-
2	2210.18.02	1	Strebe -rechts-
3	933D2050P	2	6-ktschr. M 20x50 DIN 933-8.8
4	980DV20P	3	Sicherungsmutter VM 20 DIN 980-8
5	931D20130P	1	6-ktschr. M 20x130 DIN 931-8.8

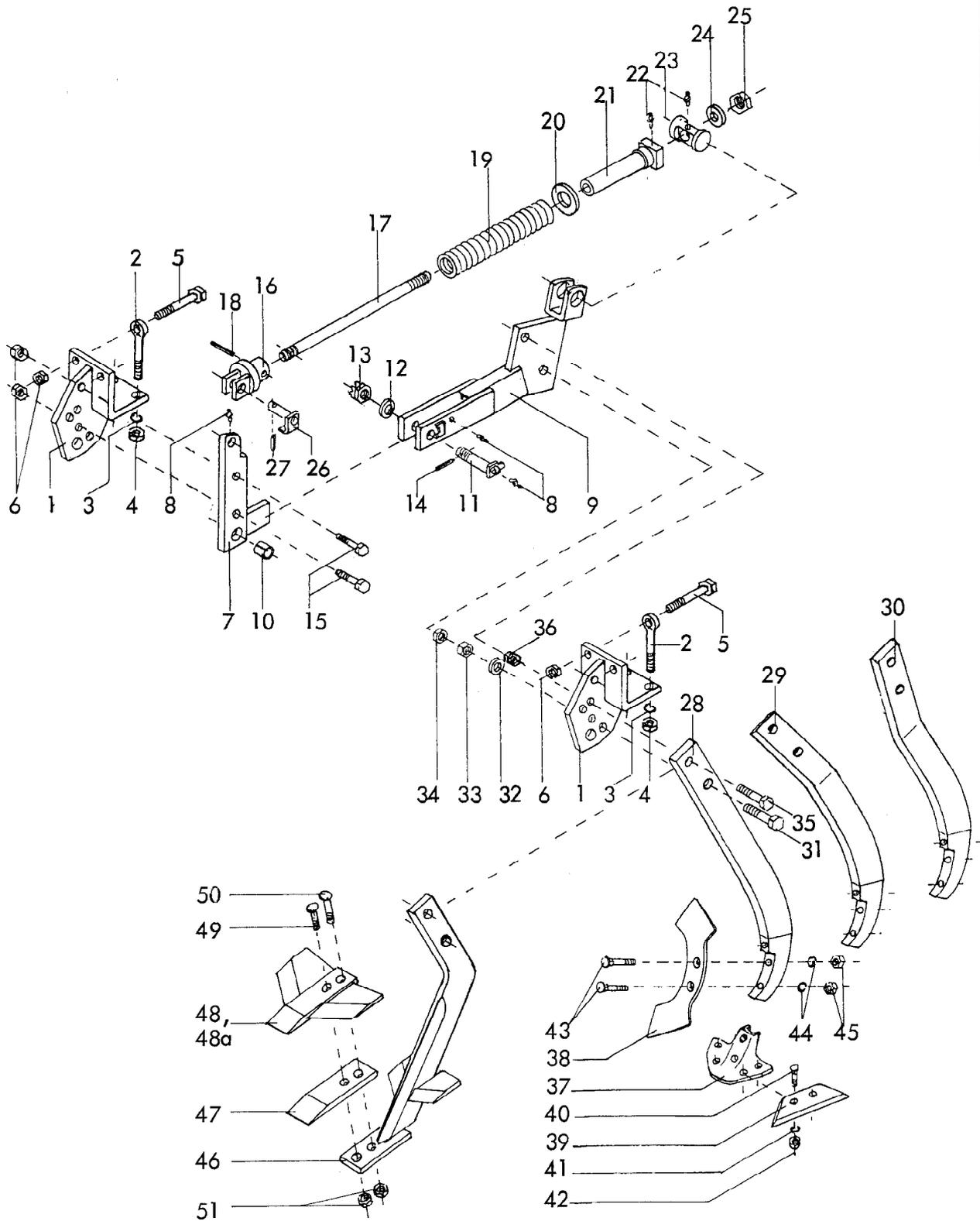
2

Gerätetyp: WG (F) 3,5,7

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
6	2205.02.03	1	Dreipunkturm 70x15
7	4716.37.00	1	Typenschild SX-4
"	1476D410	2	Halbrundkerbnagel 4x10 DIN 1476
8	6436.26.00	1	O.L.-Stock Kat. I,II
9	4716.35.00	1	Federsteckstock BTB-4
10	6610.50.01	1	Dreipunktachse Kat. I (Kat. II -kurz- mit Reduzierbuchse)
10	8409.00.31	1	Dreipunktachse Kat. II
11	2210.01.01	2	Reduzierbuchse
12	7209.28.00	2	Klemmring UW-44
13	931D1670P	2	6-ktschr. M 16x70 DIN 931-8.8
14	934D16PA	2	6-ktmu. M 16 DIN 934-8
15	2210.27.01	2	U.L.-Kat. I -kurz-
16	2210.27.03	2	Buchse
17	960D241580N	2	6-ktschr. M 24x1,5x80 DIN 960-10.9
18	125D25	2	Scheibe 25 DIN 125
19	127DB25	2	Federring B 25 DIN 127
20	934D2415N	2	6-ktmu. M 24x1,5 DIN 934-10
	<u>2210.27.00</u>	2	U.L.-Kat. I N (kurz) komplett, Bild-Nr. 15-20
21	2210.10.01	1	Ausleger -links-
21	2210.10.02	1	Ausleger -rechts-
22	2210.23.01	1	Konsole -links- für WG(F) 3
22	2210.23.02	1	Konsole -rechts- für WG(F) 3
22	2210.23.03	1	Konsole -links- für WG(F) 5,7
22	2210.23.04	1	Konsole -rechts- für WG(F) 5,7
23	933D1635P	8(16)	6-ktschr. M 16x35 DIN 933-8.8
24	936D16P	8(16)	6-ktmu. M 16 DIN 936-8

für Mulchschwenkräumer

05.91



2210
WG(F) 3,5,7
10.96

4

Gerätetyp: WG(F) 3,5,7

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
			<u>Stückzahl pro Zinken :</u>
1	2210.08.00	1	Zinkenhalter
2	444DB16120S	2	Augenschraube BM 16x120 DIN 444-4.6 verz.
3	127DB16	2	Federring B 16 DIN 127 verz.
4	934D16PA	2	6-ktmu. M 16 DIN 934-8 verz.
5	931D16130P	2	6-ktschr. M 16x130 DIN 931-8.8
6	980DV16P	2(4)	Sicherungsmutter VM 16 DIN 980-8
7	2210.07.00	1	Anbaustück
8	4716.38.00	3	Schmiernippel H 1 8x1
9	2210.06.05	1	Zwischenstück Ausf. 1 (Verdrehsicherung = linke Seite, abgebildet)
9	2210.06.06	1	Zwischenstück Ausf. 2 (Verdrehsicherung = rechte Seite)
10	1498D253240	1	Einspannbuchse EG 25/32x40 DIN 1498
11	2210.11.00	1	Lagerbolzen
12	125DA25	1	Scheibe A 25 DIN 125
13	937D2415P	1	Kronenmutter M 24x1,5 DIN 937-8
14	1481D536	1	Spannstift 5x36 DIN 1481
15	931D1660P	2	6-ktschr. M 16x60 DIN 931-8.8
16	2210.05.01	1	Aufnahme
17	2210.04.01	1	Stange
18	1481D645	1	Spannstift 6x45 DIN 1481
19	4344.08.02	1	Druckfeder DF-326
20	2210.04.04	1	Scheibe aus 125DA46
21	2210.05.02	1	Führung
22	4716.38.00	2	Schmiernippel H 1 8x1
23	2210.04.02	1	Spindellager
24	125DA25	1	Scheibe A 25 DIN 125
25	980DV24P	1	Sicherungsmutter VM 24 DIN 980-8
	<u>2210.04.00</u>	1	Federstange montiert, Bild-Nr. 16-25
26	2210.12.00	1	Drehbolzen
27	1481D636	1	Spannstift 6x36 DIN 1481
28	6343.27.04	1	Zinken
29	6343.27.05	1	Zinken -links-

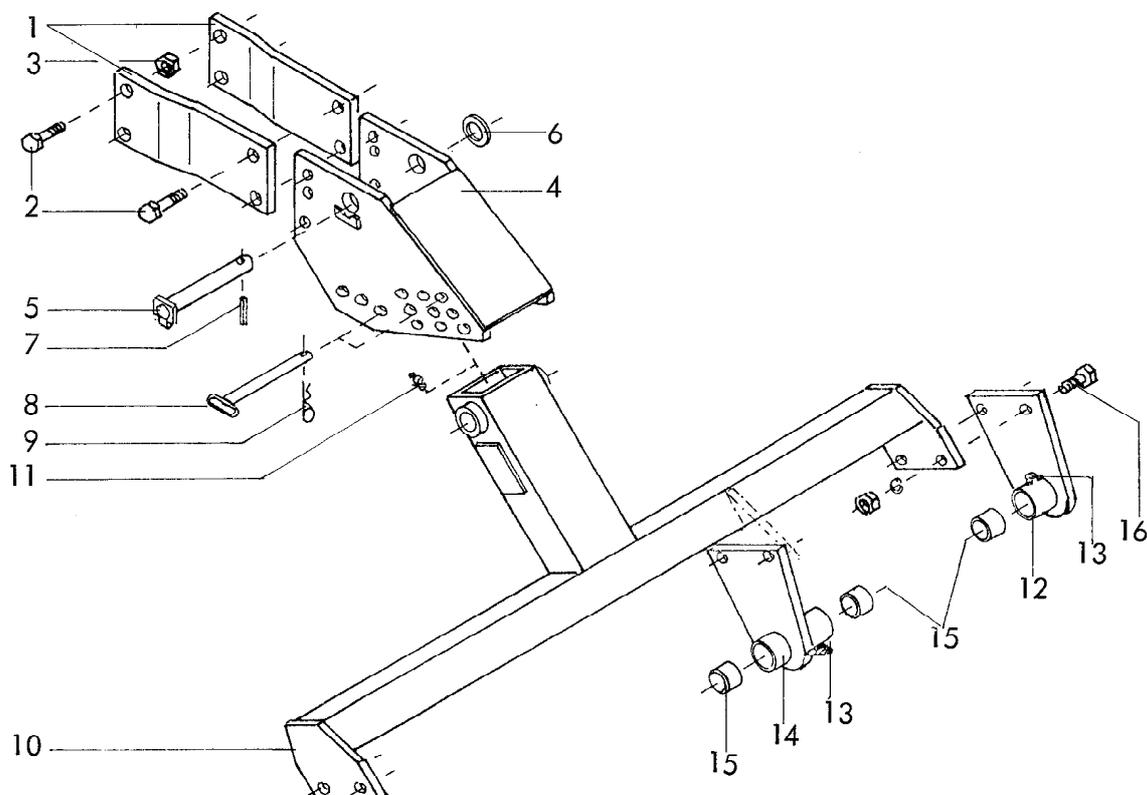
05.91

Gerätetyp: WG(F) 3,5,7

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
30	6343.27.06	1	Zinken -rechts-
31	960D201570P	1	6-ktschr. M 20x1,5x70 DIN 960-8.8 für starren Zinken
31	960D201565P	1	6-ktschr. M 20x1,5x65 DIN 960-8.8 für gefederten Zinken
32	1441D21	1	Scheibe 21 DIN 1441
33	934D2015P	1	6-ktmu. M 20x1,5 DIN 934-8
34	936D2015P	1	6-ktmu. M 20x1,5 DIN 936-8
35	931D1660R	1	6-ktschr. M 16x60 DIN 931-5.6 für starren Zinken
35	931D1660P	1	6-ktschr. M 16x60 DIN 931-8.8 für gefederten Zinken
36	980DV16P	1	Sicherungsmutter VM 16 DIN 980-8
37	6343.30.01	1	Scharkonsole
38	6331.04.02	1	Doppelherzschar GG-41
39	6342.50.07	1	Scharplatte -links- GG-28 L
39	6342.50.08	1	Scharplatte -rechts- GG-28
39	6342.50.01	1	Scharplatte -links- GG-40 L
39	6342.50.02	1	Scharplatte -rechts- GG-40
39	6342.50.03	1	Scharplatte -links- GG-45 L
39	6342.50.04	1	Scharplatte -rechts- GG-45
40	608D1030N	4	Senkschraube M 10x30 DIN 608-10.9
41	127DA10	4	Federring A 10 DIN 127
42	934D10P	4	6-ktmu. M 10 DIN 934-8
43	2700.26.15	2	Senkschraube M 12x85-10.9
44	127DA12	2	Federring A 12 DIN 127
45	934D12P	2	6-ktmu. M 12 DIN 934-8
46	2210.32.02	1	Meißelzinken
47	2205.37.00	1	Meißel 60 breit
48	2205.57.01	1	Meißelschar 260 breit
48a	2205.57.05	1	Meißelschar 400 breit
49	2700.26.07	1	Senkschraube M 12x40-10.9
50	2700.26.09	1	Senkschraube M 12x50-10.9
51	934D12P	2	6-ktmu. M 12 DIN 934-8

10.96

6



RABE WERK Ersatzteilliste

Gerätetyp: WG(F) 3,5,7 -Krümeler-

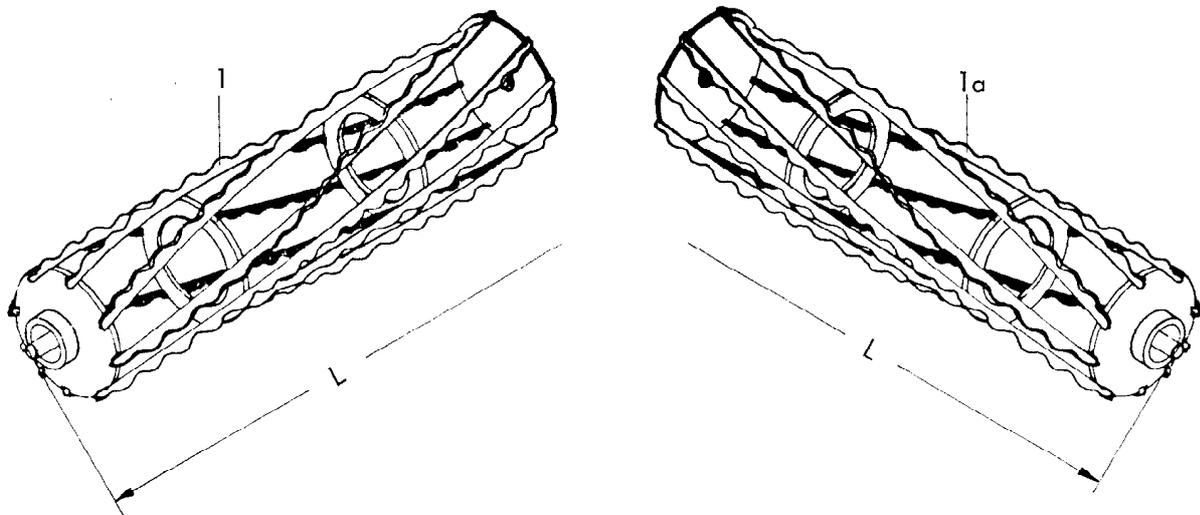
Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
1	2210.21.05	2	Verlängerung
2	933D1645P	8	6-ktschr. M 16x45 DIN 933-8.8
3	980DV16P	8	Sicherungsmutter VM 16 DIN 980-8
4	2210.20.00	1	Konsole
5	2210.22.00	1	Drehbolzen
6	126D30	1	Scheibe 30 DIN 126
7	1481D840	1	Spannstift 8x40 DIN 1481
8	2616.29.01	2	Steckstock TB-20x195
9	4716.35.00	2	Federsteckstock BTB-4

05.91

Gerätetyp: WG(F) 3,5,7 -Krümmer-

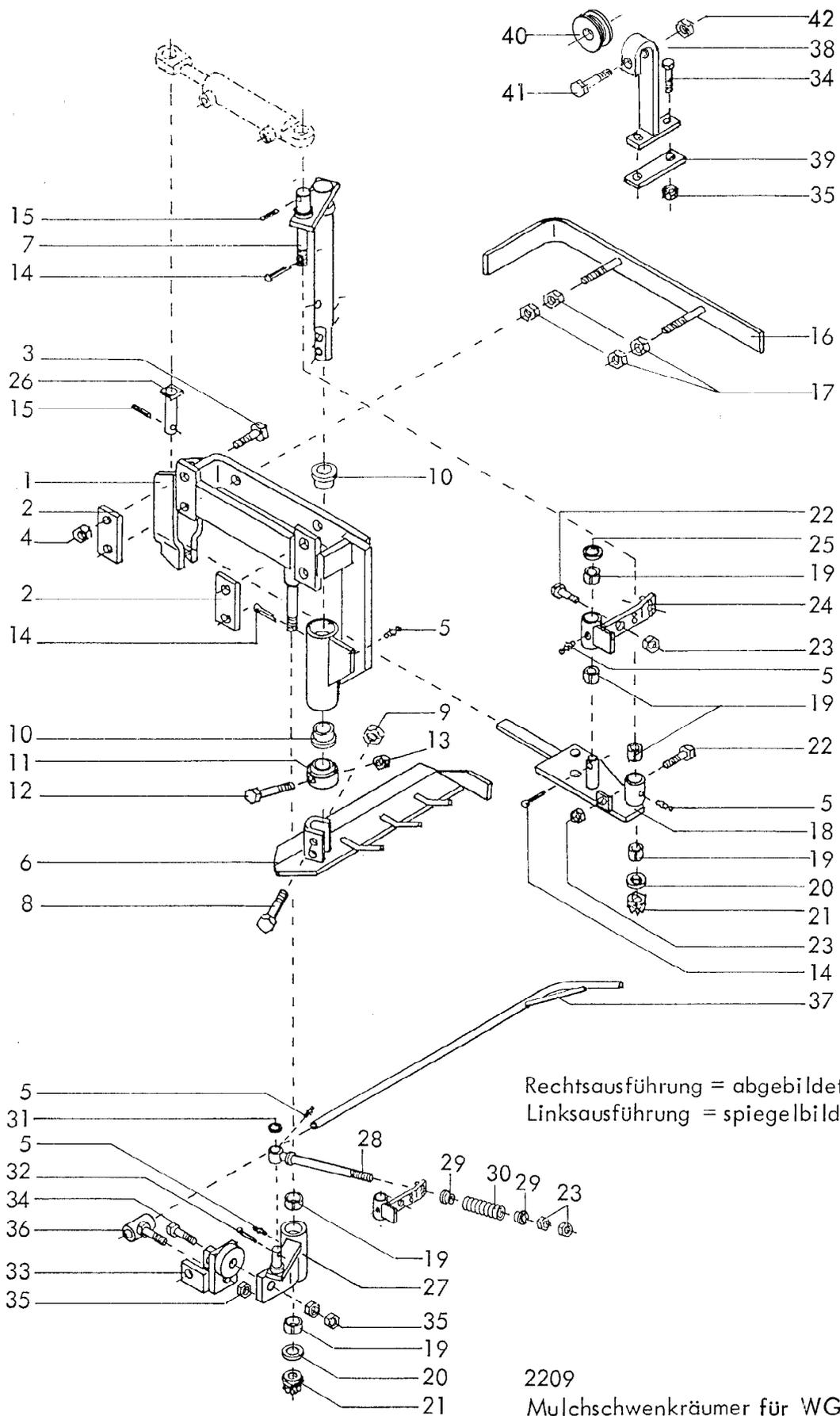
Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
10	2210.19.01	1	Krümlerrahmen Arbeitsbr. 80 cm für Spitzzahnwalze Ø 330 -6805.09.04-
10	2210.19.02	1	Krümlerrahmen Arbeitsbr. 130 cm für Spitzzahnwalze Ø 330 -6805.09.08-
10	2210.19.03	1	Krümlerrahmen Arbeitsbr. 165 cm für Spitzzahnwalzen Ø 330 2x -6805.09.04-
10	2210.19.04	1	Krümlerrahmen arbeitsbr. 190 cm für Spitzzahnwalzen Ø 330 -6805.09.04 , 6805.09.06-
11	4716.38.00	1	Schmiernippel H 1 8x1
12	6805.06.05	2	Lager Ausführung A
13	6805.00.05	2(3)	Schmiernippel H 3 8x1
14	6805.07.01	1	Doppellager
15	6805.06.10	2(4)	Kunststofflagerring mit Nase, XA-33
16	933D1230P	4(6)	6-ktschr. M 12x30 DIN 933-8.8
"	127DA12	4(6)	Federring A 12 DIN 127
"	934D12PA	4(6)	6-ktmu. M 12 DIN 934-8 verz.

04.91



Gerätetyp: Spitzzahnwalzen

Bild-Nr.	Bestellnummer	Stück pro Gerät	Ersatzteilbezeichnung	Lager- bzw. DIN- Nummer	Maße	Alte Bestell- Nr.
1	6805.08.01		Spitzzahnwalze -Linksdrall-	KKÖSp-50	\varnothing 270x590	6802.40
1a	6805.08.02		Spitzzahnwalze -Rechtsdrall-	KKÖSp-50	\varnothing 270x590	6802.41
1	6805.08.03		Spitzzahnwalze -Linksdrall-	KKÖSp-75	\varnothing 270x840	6802.42
1a	6805.08.04		Spitzzahnwalze -Rechtsdrall-	KKÖSp-75	\varnothing 270x840	6802.43
1	6805.08.05		Spitzzahnwalze -Linksdrall-	KKÖSp-100	\varnothing 270x1090	6802.44
1a	6805.08.06		Spitzzahnwalze -Rechtsdrall-	KKÖSp-100	\varnothing 270x1090	6802.45
1	6805.08.07		Spitzzahnwalze -Linksdrall-	KKÖSp-125	\varnothing 270x1340	6802.46
1a	6805.08.08		Spitzzahnwalze -Rechtsdrall-	KKÖSp-125	\varnothing 270x1340	6802.47
1	6805.09.01		Spitzzahnwalze -Linksdrall-	KKÖSp-50	\varnothing 330x590	6802.48
1a	6805.09.02		Spitzzahnwalze -Rechtsdrall-	KKÖSp-50	\varnothing 330x590	6802.49
1	6805.09.03		Spitzzahnwalze -Linksdrall-	KKÖSp-75	\varnothing 330x840	6802.50
1a	6805.09.04		Spitzzahnwalze -Rechtsdrall-	KKÖSp-75	\varnothing 330x840	6802.51
1	6805.09.05		Spitzzahnwalze -Linksdrall-	KKÖSp-100	\varnothing 330x1090	6802.52
1a	6805.09.06		Spitzzahnwalze -Rechtsdrall-	KKÖSp-100	\varnothing 330x1090	6802.53
1	6805.09.07		Spitzzahnwalze -Linksdrall-	KKÖSp-125	\varnothing 330x1340	6802.54
1a	6805.09.08		Spitzzahnwalze -Rechtsdrall-	KKÖSp-125	\varnothing 330x1340	6802.55
						03.79



10

Gerätetyp: Mulchschwenkräumer für WG(F) -doppelseitig-

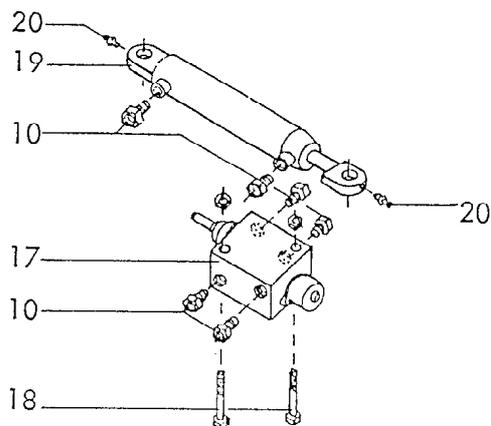
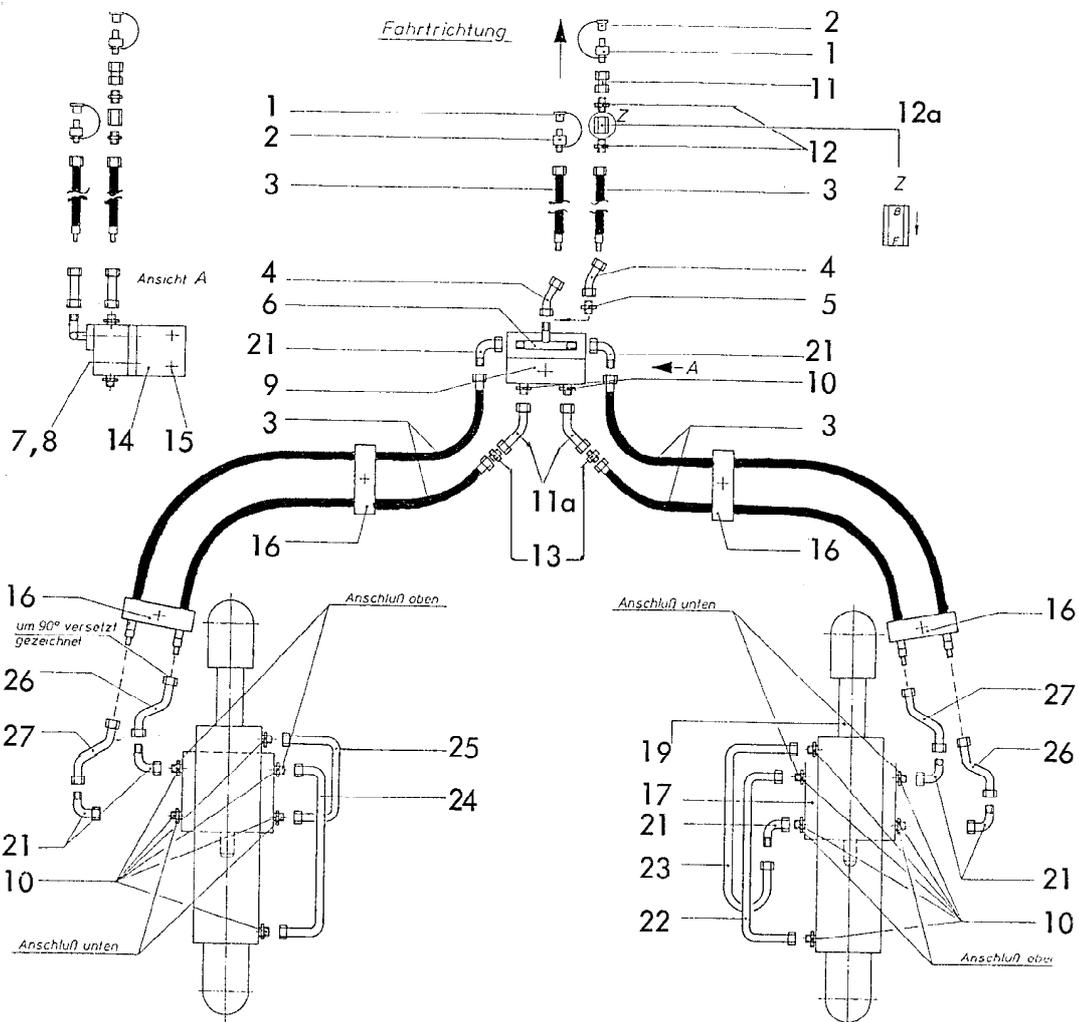
Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
1	2209.01.01	1	Rahmen -rechts-
1	2209.01.02	1	Rahmen -links-
2	2209.04.00	4	Lasche
3	931D1660P	8	6-ktschr. M 16x60 DIN 931-8.8
4	934D16P	8	6-ktmu. M 16 DIN 934-8
5	4716.38.00	10	Schmiernippel H 1 8x1
6	2209.18.07	1	Schar -rechts-
6	2209.18.08	1	Schar -links-
7	2209.06.01	1	Achse -rechts-
7	2209.06.02	1	Achse -links-
8	931D1255M	4	6-ktschr. M 12x55 DIN 931-12.9
9	980DV12N	4	Sicherungsmutter VM 12 DIN 980-10
10	2209.15.00	4	Buchse
11	2209.07.00	2	Stoßring
12	931D860P	2	6-ktschr. M 8x60 DIN 931-8.8
13	980DV8P	2	Sicherungsmutter VM 8 DIN 980-8
14	94D432	6	Splint 4x32 DIN 94
15	1481D540	4	Spannstift 5x40 DIN 1481
16	2209.16.02	2	Seitenabweiser -kurz-
17	934D16P	8	6-ktmu. M 16 DIN 934-8
18	2209.09.01	1	Steuerventilhalter -rechts-
18	2209.09.02	1	Steuerventilhalter -links-
19	7346D2114	12	Spannstift 21x14 DIN 7346
20	126D18	4	Scheibe 18 DIN 126
21	937D16P	4	Kronenmutter M 16 DIN 937-8
22	558D1025	2	6-ktschr. M 10x25 DIN 558
23	934D10P	8	6-ktmu. M 10 DIN 934-8
24	2209.10.01	2	Ventilhebel
25	1441D17	2	Scheibe 17 DIN 1441
26	2209.05.00	2	Zylinderbolzen
27	2209.12.01	1	Tasterlager -rechts-
27	2209.12.02	1	Tasterlager -links-

05.91

Gerätetyp: Mulchschwenkräumer für WG(F) -doppelseitig-

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
28	2209.11.00	2	Führungsbolzen
29	2207.06.00	4	Federführung
30	4343.20.00	2	Druckfeder DF-169 (gekürzt auf 57 mm)
31	126D11	2	Scheibe 11 DIN 126
32	94D425	2	Splint 4x25 DIN 94
33	2207.10.00	2	Drehverstellung
34	931D1250P	2(6)	6-ktschr. M 12x50 DIN 931-8.8
35	934D12P	6(10)	6-ktmu. M 12 DIN 934-8
36	2207.11.00	2	Klemmstück
37	2209.13.04	2	Taster
38	2210.25.01	1	Halter -links-
38	2210.25.02	1	Halter -rechts-
39	2209.21.03	2	Lasche
40	2210.26.03	2	Laufrolle
41	931D840P	2	6-ktschr. M 8x40 DIN 931-8.8
42	980DV8P	2	Sicherungsmutter VM 8 DIN 980-8

05.91



2210
Muldschwenkrumer WG(F)
-Hydraulik-
05.91

Gerätetyp: Muldschwenkräumer WG(F) -Hydraulik-

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
1	8132.01.00	2	Kupplungsstecker nach ISO 5675
2	8132.02.00	2	Staubschutzkappe
3	6436.07.05	6	Hydraulikschlauch 1200 lg.
4	2207.28.10	2	Hydraulikrohr kpl.
5	2204.36.01	1	Gerade Einschraubverschraubung GE 12 LM, M 16x1,5
6	2207.16.01	1	T-Verschraubung mit Platte
7	931D660P	3	6-ktschr. M 6x60 DIN 931-8.8
8	127DA6	3	Federring A 6 DIN 127
"	934D6P	3	6-ktmu. M 6 DIN 934-8
9	2207.27.02	1	Stromteiler
10	2207.27.01	14	Gerade Einschraubverschraubung GE 12 LM, M 14x1,5
11	4716.53.05	1	Hydraulikrohr kpl. 40 lg.
11a	2207.28.09	2	Hydraulikrohr kpl.
12	4723.02.03	2	Gerade Einschraubverschraubung GE 12 LR-ed
12a	4716.73.01	1	Stromventil SB 15-G 10
13	4716.52.13	2	Gerade Verschraubung G 12-L
14	2210.03.01	1	Halter für Stromteiler
15	931D835P	2	6-ktschr. M 8x35 DIN 931-8.8
"	980DV8P	2	Sicherungsmutter VM 8 DIN 980-8
16	4753.57.01	4	Doppelschelle kpl.
17	2207.27.03	2	Regelsteuergerät
18	601D870Mu	4	6-ktschr. M 8x70 Mu DIN 601
"	127DA8	4	Federring A 8 DIN 127
19	2209.19.01	2	Steuerzylinder
20	4716.38.00	4	Schmiernippel H 1 8x1
21	4716.52.11	7	Einstellb. Winkelanschlußstutzen ev W 12-L
22	2209.20.08	1	Hydraulikrohr kpl.
23	2209.20.06	1	Hydraulikrohr kpl.
24	2209.20.07	1	Hydraulikrohr kpl.
25	2209.20.05	1	Hydraulikrohr kpl.
26	2210.24.01	2	Hydraulikrohr kpl.
27	2210.24.02	2	Hydraulikrohr kpl.

05.91